

# SPORT Y ACTUALIDADES



Es el único Jabon  
Flotante i económico



EN VENTA EN TODAS LAS  
**Boticas i Almacenes**

## Notas de la semana

### El Sport en Provincias

En provincias, lo podemos decir, hai en proporcion mucho mayor entusiasmo por los deportes que en la capital. Todos los jóvenes, sin distincion de clases se preocupan de sus instituciones i le dedican sus mejores horas, preocupados de su mayor progreso.

Hemos visto que muchas de las capitales de provincias nos han proporcionado los mejores jugadores i en los intercits que se han jugado muchas veces los colores de la capital de la República han sido amagados por el empuje de los diestros jugadores de hoi día.

Nuestra revista se siente orgullosa de haber impulsado este movimiento; por medio de nuestras columnas se está hoi al día de lo que se hace en cada uno de los pueblos del sur i norte del país; seguimos paso a paso sus movimientos i conociendo sus progreso i necesidades sabremos siempre a que atenernos para cuando se presente la ocasion.

Sabemos de muchas instituciones de nuestra ciudad que piensan aprovechar los dias del feriado de las festividades patrias para hacer jiras por el sur del país i otras instituciones que vendrán a ésta, sin importarles la distancia, como los jugadores de Antofagasta que tienen anunciada ya su visita.

Todo esto habla mui alto del entusiasmo de nuestros aficionados i no podemos menos que hacer nuevos votos por que este vaya siempre en aumento.

### Don Elizardo Delgado

Curicó es una de las ciudades que a la par que ha proporcionado muchos grandes hombres para la patria, nos ha ofrecido tambien muchos buenos sportsmen, a los que trabajan i luchan sin ambiciones personales. Las instituciones deportivas de Cu-

ricó son entusiastas, bien organizadas i amigas del progreso; sus hombres, los sportsmen, como pocos, amantes i decididos por mantener ese puesto que ya tienen ganado en el mundo del sport.

Entre sus hombres dirigentes descuella por su entusiasmo don Elizardo Delgado, con cuya fotografia engalanamos nuestra portada, miembro prestigioso del «Luis Cruz Foot-ball Club» i de la Federacion de esa ciudad.

El señor Delgado ha consagrado toda su vida, puede decirse a cultivar los deportes, siendo actualmente uno de los buenos foot-ballers de Curicó. Desempeña, tambien, la corresponsalia de nuestra revista, con una constancia i entusiasmo que no tenemos como agradecer.

Al presentarle nuestros saludos, lo hacemos con el mayor agrado, haciendo votos por su bienestar i el progreso de las instituciones de Curicó.

### Las carreras ciclistas del Estrella

Buena concurrencia asistió el Domingo al Velódromo del Club Cóndor, a presentar las grandes carreras organizadas por el Club Estrella de Chile.

Las pruebas se desarrollaron en buenas condiciones, siendo de lamentar el incidente que se produjo entre los corredores con motivo de las bases para la competencia del campeonato de los 20,000 metros.

La carrera mas interesante, fué sin duda, la de motocicletas, en las cuales se dió a conocer Gabriel Robin como un motorista a toda prueba, venciendo al gran estilo.

El programa mui estenso obligó a los asistentes a regresar tarde a la ciudad; seria conveniente remediar para otra vez este inconveniente, que es perjudicial.

En nuestro próximo número daremos los detalles de cada una de las pruebas disputadas.

### El ciclismo en Stockolmo

Por falta de espacio nos vemos privados de poder ofrecer a nuestros lectores la correspondencia que sobre la carrera de los 320 kilómetros hemos recibido de Stockolmo. Saldrá en el número próximo.



## La Federacion Velocípédica de Chile

Esta entusiasta institucion ciclista fundada en Mayo de 1909, celebra hoi su primer torneo de la temporada en el velódromo del Club Cándor.

La Federacion es la asociacion que tiene afiliados el mayor número de clubs, contándose entre ellos los mas antiguos i numerosos. Cuenta entre sus miembros a los campeones que han dado mayor brillo a este sport tales como Luis A. Acevedo, el primer aviador nacional; Alberto Downey, que acaba de representar dignamente al ciclismo chileno en el torneo mundial de Stockolmo juntamente con Friedemann i Köller; Marchesini, Figueroa, Vuskovich, Badalla, Guillaume i muchos otros.

El entusiasta directorio actual ha conseguido un autiguo deseo de los ciclistas, la cordialidad entre todas las instituciones del pais pudiendo ver ahora en las carreras las insignias de todos los clubs, sin distinciones de ninguna especie.

Ha recopilado i repartido a sus socios todas las ordenanzas municipales vijentes sobre tráfico i obligaciones de los que andan en bicicleta en la vía pública.

Trata por otra parte de organizar una caja de beneficencia para los que sufren accidentes graves en las carreras, proporcionándoles medicamentos i recursos.

Digna es de alabar la actitud de los socios del Club Internacional, que han organizado un servicio de ambulancia con todos los útiles necesarios i que proporciona gratuitamente sus servicios al Club Ciclista que lo pide.

El Club Cándor por su parte contribuye jenerosamente con su velodromo para los torneos sportivos.

Los demas clubs afiliados cooperan tambien al brillo de la asociacion i es mui posible que esta accion conjunta forme una institucion que de honor i brillo al sport en el país i en el extranjero.

VELO.

## Don Ruben Guzman



SPORT I ACTUALIDADES se complace en publicar en su edición de hoi la fotografia del distinguido sportman talquino, con cuyo nombre encabezamos estas líneas.

El señor Guzman principió en 1902 a tener figuracion entre los dirijentes de su ciudad natal, habiendo sido nombrado en esa época vice-presidente del «Rangers F. C.» En 1903 se incorpora al 18 de Setiembre, en donde se le dá igual cargo; i a fines de la temporada se le lleva a la presidencia i campañía del primer equipo. Ido a Curicó en 1906, se le nombra presidente i capitán primero del «Curicó Star», i se le elije para que forme parte del comité directivo de los Juegos Olímpicos de esa ciudad.

En 1907 el «Curicó Star» le discierne el titulo de capitán honorario, i el Escuela Normal F. C. el de miembro honorario. Vuelto a Talca en 1908, se le confiere la presidencia de la Asociacion Talca, siendo nombrado a fines del mismo año, miembro honorario del «Santiago F. C.» de esta capital, en pago de los innumerable festejos que les brindó a los miembros de dicha institucion que formaban parte o acompa-

ñaban al team intercity de la Asociación Nacional.

Con ocasión de los concursos eliminatorios de Viña, para seleccionar el team que iría a la Olimpiada Argentina, se le nombró representante de Talca ante la Federación Sportiva Nacional i se le encargó del cuidado i atención de los campeones talquinos en esos torneos.

En 1910 fué elegido presidente del Comercio F. C.; i como capitán del primer equipo tuvo el honor de obtener el segundo lugar en la competencia Centenario, conquistando para su club una copa ofrecida por la I. Municipalidad. En 1911 el

O'Higgins F. C. le señala también un lugar entre sus miembros honorarios.

He aquí a la lijera la enumeración de algunos de los cargos que al señor Guzmán le ha tocado servir en su vida deportiva, habiendo sido su norma invariable una atinada dirección, i un entusiasmo a toda prueba.

Se puede declarar que como referee es una de las poquísimas personas preparadas con que cuenta el mundo sportivo de Talca, i que su actuación siempre ha dado lugar a que sea debidamente apreciada su imparcialidad i el conocimiento que posee de las reglas del juego.



## ¿Qué se dice por esos mundos?

Que resultaron mui bonitas i mui concurridas las carreras ciclistas organizadas por el Club Ibérico.

—Que se vieron honradas por lo mas selecto de la colonia española.

—Que la presencia del Ministro i del Cónsul jeneral de España contribuyó a ser mas espléndida la fiesta deportiva.

—Que el señor Ministro manifestó su agrado por el desarrollo de las carreras al presidente del Ibérico, señor Jimenez.

—Que continuamente decíale: ¿qué calor, no...?

—Que *al buen entendedor, pocas palabras.*

—Que un señor, amigo de tomar el pelo, no por bromear, sino por profesion, indicó 'al fabricante de este pelambre, que no estaba conforme con sus ideas sobre el Velódromo del Parque.

—Que yo afirmaba que era peligroso este velódromo, por el hecho de que corren tantos de una vez.

—Que instantes despues, los hechos vinieron en mi ayuda, pues en la final de una carrera cayeron hasta treinta corredores.

—Que en estas carreras se nombran siempre muchos jueces de partida, lo que origina discusiones entre éstos, teniendo que apelar a veces al orden de precedencia en que han sido nombrados.

—Que a *Pau*, le voi a cortar una mano.

—Que yo no mas sé por qué.

—Que Badalla en las carreras del Ibérico andubo con mala suerte, pues si no se le sale la cadena, el resultado de los 20,000 metros hubiera sido otro.

---

# R. GONZALEZ R. I HNO.

## INSTALADORES ELECTRICISTAS

Autorizados por la *Chilian Electric Tranway & Light Co. Limited*

ESTADO 167  SAN ANTONIO 79

Teléfono Ingles, 2137 - Teléfono Nacional 542

∴ SANTIAGO ∴

Instalaciones de luz eléctrica i fuerza motriz  
COMPOSTURAS --- PRESUPUESTOS

---

—Que tué tambien cierto que nadie le facilitó una máquina.

—Que habiendo renunciado esta seccion *Nauj Zevlag Savir*, se ha nombrado en su reemplazo a *Kin-Kende*.

—Que yo al relatar el resultado de las carreras ciclistas del Ibérico, me olvidé de la 7.<sup>a</sup> carrera; pues ahora hago el reparo en estas humildes líneas i en esta forma:

—Que ganó la 7.<sup>a</sup> carrera el nunca bien ponderado ciclista, señor Enrique Garcia Torreblanca, del «Club Ibérico».

—Que ahora creo que estaremos satisfechos, ¿eh?

—Que los matchs *inter-pringing*, están de moda.

—Que el team «El Mercurio» hizo *sonar* al de «La Union».

—Que esto es claro, pues con jugadores de la talla de Ramirez, i Jiliberto, la cosa no es para broma.

—Que en su puesto de *corner* el señor Jiliberto, jugó correctamente.

—Que los jugadores de «El Mercurio» son mui entusiastas; son mui aficionados a los *shoots* aunque sean dados donde el *espinazo cambia de nombre*.

—Que las carreras ciclistas organizadas por el «Club Estrella» estuvieron mui concurridas.

—Que recomendamos a los organizados

de carreras ciclistas esto: programas mas cortos i mas actividad en su desarrollo.

—Que estas carreras tomó parte el joven *sprinter* ciclista, señor Ernesto Muzzio.

—Que francamente si la máquina que montaba, hubiera tenido mas desarrollo, el resultado habria sido otro?

—Que este *virtuoso del pedal*, con un poco mas de «training, dará ocasion para esperar pronto un record.

—Que alguien al verlo correr me decia: *No ha nacio Peiro pa cabrero*.

—Que yo le recomiendo, constancia i 50 kilos ménos de peso i verá bueno.

—Que es estraño lo que les pasa a algunos corredores ciclistas cuando viajan por Europa.

—Que ahí tenemos al viejo campeón señor Juan Vuscovich, que no es ni la sombra de lo fué, ¡ah! la *Dalmacia*, la *Dalmacia*, tuya es la culpa.

—Que hemos recibido noticias de nuestro aviador señor Luis Acevedo.

—Que lo tendremos aquí en Santiago durante las fiestas patrias.

—Que es de felicitarse.

Que pido a los lectores benevolencia para con este debutante, sabe *box* i *esgrima*!!

KIN-KENDE.



## El márjen de las Reminiscencias

Empecé verdaderamente encantado a leer las últimas «Reminiscencias del señor Guzman; i al público lector habrá acontecido lo mismo. ¿Cómo se nos presenta? Diríase un poeta, plétorico de sentimientos e idealidades; un efectista de la pluma, que ama i traduce la naturaleza en frases bibrantes de poesía; un pintor que ha trocado sus paletas i sus lienzos por las armas del literato...

I por la facilidad de expresion; por el cuidado prolijo en la elección de la frase; por la delicadeza del conjunto, hasta formar párrafos descriptivos de un poder de evocacion sencillamente notable, yo admiro en el señor Guzman su *sintintiva* i su facilidad de «asimilacion» a toda prueba.

I despues de este breve introito, ¿por qué no darnos el placer de seguir al ilustre autor de «Reminiscencias» a traves de

sus elucubraciones? ¿Porqué no asistir con él a la contemplacion del sol que se oculta paulatinamente; de la tarde que muere; de las sombras que llegan i se estienden, cubriéndolo todo? Es la hora en que la Naturaleza despierta de la *lactitud* propia de un dia ardiente; cuando la vida parece surgir con mas fuerza, la hora de las muchedumbres que desbordan a las calles; la de los idilios tiernos...

I bien, tenemos al caballero enamorado de la Naturaleza, al admirador de la sabiduria infinita del que lo creó todo, huyendo del bullicio i de la aigarabia de esta ciudad que se moderniza; i en busca del silencio i de la quietud, dirige su pasos «maquinalmente» hacia el Parque Forestal, allí donde van los que «saben sentir» el encanto de ese esquisito rincon, rebozante de aromas i verdes; de los que buscan i de-

sean la sorpresa de las parejas solitarias que se deslizan cautelosas por sus estrechas i sombreadas avenidas... ¡I como me obsesiona la idea de que el autor de «Reminiscencias» llebaba, en aquella tarde inolvidable, el calzon corto i el sombrero de picos, i bajo la capa terciada la clásica guitarra del tañador apasionado!

I aquí es donde esperaba, i conmigo los que le leen, la narracion de la aventura sencilla i discreta; traducidas en frases, tantas quejas amorosas que se pierden entre el ramaje, o el eco de la carcajada cristalina, revelando el hondo placer de vivir. ¿Por qué no nos contaba algo así? ¿Acaso ese sitio delicioso no está poblado de recuerdos, no ha sido testigo de muchos romances; i todas las encrucijadas de sus avenidas conservan los vestijios de tantas cosas que forman las ilusiones de la vida?

.....  
¿No es verdaderamente ridículo que a las postres no salga con un señor tesoroero de un Club mui conocido? ¿No se da cuenta el señor Guzman que es algo chocante en estremo empezar con lenguaje tan literario, «super-fino» si él lo quiere, para despues contarnos la reunion al aire libre i a cabeza descubierta de algunos jovenes sportsmen que allí se juntan para aunar sus entusiasmos i propósitos en la mas inocente de las charlas? Diríase que el señor Guz-

man quisiera inducirnos a creer en un conciliábulo nocturno de individuos peligrosos que asechan en las sombras o traman una conjuracion contra el Estado. ¿No vemos con que detalles nos presenta ese señor tesoroero, que avanza i se pierde entre la semi-oscuridad de una avenida; luego, un otro que lo espera al final; habladuría silenciosa i acción viva; los dos que se retiran i van donde un tercero que aguarda; i aquí los conjurados aumentan, miran, se inclinan, se levantan.

¿A quién esperan? ¿al jefe? ¡Al que ha de dar el grito de a las armas!

¡Oh criterio! ¿dónde has quedado?

Bien decía el señor Guzman que se habia dirijido «maquinalmente» hacia el Parque Forestal, dejando en casa, olvidado entre los trastos inútiles el *yo* que piensa i discierne, el *yo* que razona i distingue!

I allí estaba, a pocos pasos de los conjurados, a la luz de la luna, este moderno Herlock Holmes, olvidado del mundo, olvidado de sí mismo, pendiente sólo de su tarea! ¡I así permaneció, hasta que el último de aquella reunion tenebrosa perdióse en la densa sombra proyectada por el bosque; i una compasiva lechuza, con su grasnido tétrico lo sacó de su abstraccion profunda!

HERMAN HERMOSILLA C.

## *Sport i Actualidades*

REVISTA SEMANAL ILUSTRADA

**Organo Oficial de la Federacion Sportiva Nacional de Chile i de la  
mayoria de las instituciones deportivas del pais.**

Por intermedio de la Oficina de esta Revista los clubs i aficionados de provincias pueden hacer encargos a ésta, ya sea compra de artículos para juegos, premios, etc., con la seguridad que serán atendidas con exactitud, obteniendo la mercadería con un descuento acordado por las Casas importadoras a «SPORT I ACTUALIDADES».

Esta revista sorteará una valiosa Bicicleta **Triumph** de Carrera entre los lectores que presenten la coleccion de la revista hasta el número comprendido al primer Domingo de Enero de 1913.

# Los progresos de la aviacion



I—EL NUEVO RECORDMAN DE LA ALTURA.—El oficial austriaco Blaselke, que acaba de batir el record de altura en un biplano, provisto de un motor de 180 caballos, elevándose, con un pasajero a la altura de 4,360 metros. En el medallon se ve el biplano durante un vuelo.

II—LEGAGNEUX EN VELOCIDAD.—El popular aviador Legagneux, batió hace poco todos los records de velocidad del mundo con pasajero en recorridos desde 10 a 150 kilómetros.

III—Georges Legagneux llenando de esencia los depósitos de su monoplano, antes de partir a batir el record de velocidad.

IV—LA ÚLTIMA VUELTA DE LEGAGNEUX.—Legagneux cubrió los 10 kilómetros en

4 minutos 45 segundos  $\frac{4}{5}$ , los 20 kilómetros en 9 minutos 32 segundos  $\frac{4}{10}$ ; los 30 kilómetros en 14 minutos 21 segundos  $\frac{2}{10}$ ; los 50 kilómetros en 23 minutos 59 segundos; los 100 kilómetros en 48 minutos 3 segundos  $\frac{2}{10}$ ; i los 150 kilómetros en 1 hora 13 minutos 45 segundos.

V.—PRÉVOST HACIENDO PIRUETAS EN EL AIRE.—Puede verse en esta fotografia la impresionante proeza hecha por el célebre aviador Prévost, en su monoplano Duperdussin.

—  
La aviacion progresa i lo que hace dos o tres años juzgábamos una hazaña, hoy se supera con toda facilidad. El record de ligereza ganado por Legagneux, con un pasajero, cubriendo 150 kilómetros, en una

hora trece minutos i cuarenta segundos, es una prueba de cómo avanza el arte de volar.

I si podemos establecer un record para la acrobacia, este pertenece a Prévost, el aviador mas audaz i afortunado que se ha visto. Nuestro último grabado lo muestra en uno de sus arriesgados virajes.

## A las Sociedades Sportivas

Rogamos a todas las Sociedades Sportivas e instituciones donde se cultive cualquiera clase de sport, nos envíen sus comunicaciones en la confianza de que serán atendidas debidamente.

**10 de Julio 1881.**



## CICLISMO ESTRANJERO

### El gran premio de Paris.—Hourlier se adjudica la victoria

Traducido de la *Vie au Grand Air*, para SPORT I ACTUALIDADES por Hamlet.

El Gran Premio de Paris ha conseguido interesar al público tanto como en años anteriores. Pero ha permitido constatar una vez mas el chauvinismo «a outrance» i la estraña parcialidad que presiden a la formacion de las media-finales. He aquí las que los dirijentes del sport ciclista en Francia habian establecido:

1.<sup>a</sup> media-final: Pouchois, Rutt, Ellegaard.

2.<sup>a</sup> media-final: Hourlier, Dupré, Vedrines.

3.<sup>a</sup> media-final: Friol, Perchicot, Moretti,

Pues, hai que confesar que, si sobre el papel la lucha fué reñida, en la última, tan reñida aun que muchos espectadores vieron batir a Friol por Perchicot; en realidad esta media-final era la mas fácil, mientras que la primera era terriblemente dura i valia por una verdadera final.

¿Cuál es la preocupacion que debe animar a los que deciden en semejante ocurrencia?

Los nueve calificados forman una seleccion dando, en principio, los nueve mejores corredores actuales. Conviene, pues, elejir primero los tres mejores, los tres menos buenos, i los tres que ocupan el término médio, poniendo uno de cada una de esas categorias en cada media-final.

Que debiamos hacer tenido basándonos sobre ese principio? Los tres mejores eran sin duda, Friol, Hourlier i Ellegaard. Los tres menos buenos: Perchicot, Moretti i Vedrines. Los otros tres; Pouchois, Rutt i Dupré. La imparcialidad habria dado, por lo tanto el resultado siguiente por ejemplo:

1.<sup>a</sup> media-final: Friol, Pouchois i Perchicot.

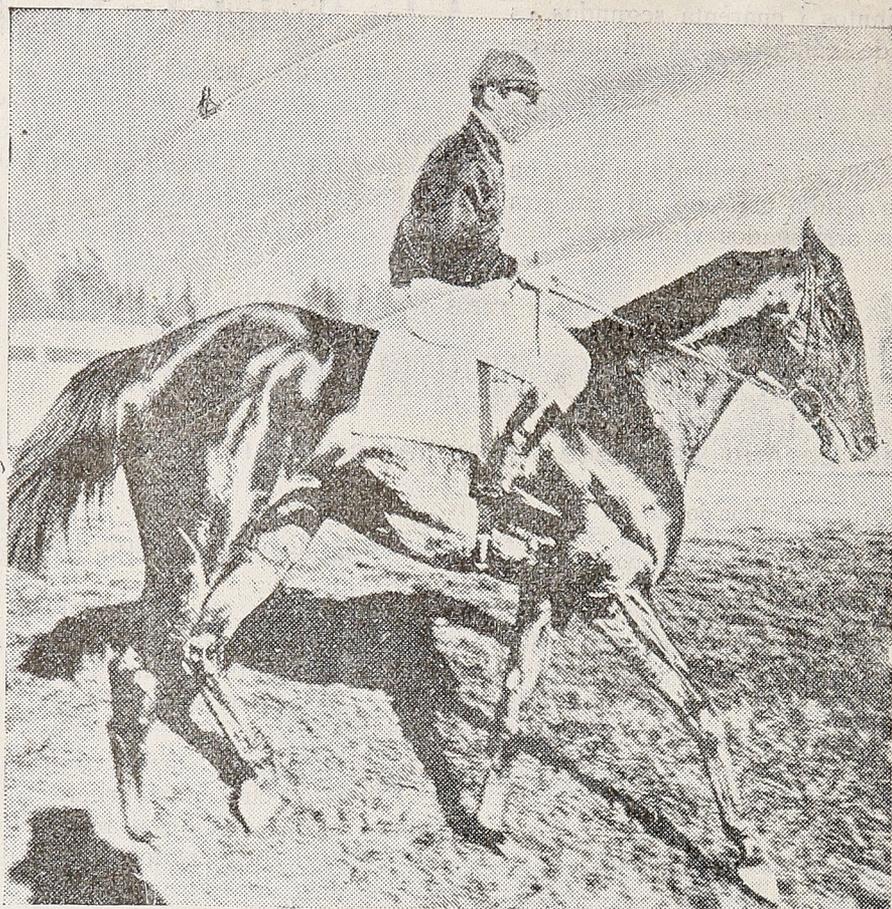
2.<sup>a</sup> media-final: Hourlier Rutt i Moretti.

3.<sup>a</sup> media-final: Ellegaard, Dupré i Vedrines.

Se vé que el resultado habria podido ser modificado i que los estranjeros habrian tenido una probabilidad mas de triunfar en vez de estar espuestos en la misma carrera.

Tres franceses se clasificaron para la final: Friol, Pouchois i Hourlier. Dos falsas partidas permitieron admirar los miembros de l' U. V. F. corriendo sobre el pasto, invadiendo la pista para impedir a los corredores de hacer «sobre parado» aplicando multas a Pouchois i a Hourlier i no a Friol (siempre el réjimen de las dos medidas) haciendo caer a Pouchois i con desprecio del reglamento, interviniendo ahí donde no tenian que hacer. Luego, largo intervalo en el curso del cual Boillot, el héroe del circuito aceptó dar algunas vueltas de pista en su automóvil victorioso del Grand Prix de l' A. C. F. i se hizo locamente aplaudir por su maestria de verdadero «virtuoso». Boillot parece ser al automóvil lo que Garros es al aeroplano i creo que es imposible hacer un mayor elogio.

En fin, la carrera pudo disputarse, Friol, la flecha humana, no pudo eslocar su arrancada i se hizo batir así como Pouchois, por uno de sus errores de táctica, desgraciadamente demasiado frecuentes. Al iniciar la tercera vuelta, Hourlier, estando al exterior, aprovechaba que Friol se daba vuelta para mirar a Pouchois, se clavaba a la cuerda i se iba a toda máquina, sembrando la confusion i poniendo treinta metros entre él i sus competidores. Desde entonces no podia ser vencido. A pesar de la caza que le daba Friol quien arrastraba a Pouchois en su rueda, conservaba su delantera hasta la meta. Friol terminaba de



Oisseau Mouche, gonador del clásico "Club Hípico"

pié i se dejaba tomar el segundo premio por Pouchois.

En verdad Hourlier hizo bien. «Mas vale tener que correr». Pero el interés de la prueba se resintió de esta escapada i los espectadores no tuvieron lugar a aplandir despues de haber experimentado la angustia de la lucha. No cabia duda que la victoria le correspondia i la emocion desaparecia en seguida. Ademas el tiempo de los últimos 100 metros para Hourlier fué de 6 segundos  $\frac{3}{5}$ , mientras que, para Bailey quien no daba la impresion de empujar, fué de 5 segundos  $\frac{3}{5}$ , el mejor tiempo del dia. Fué entonces que todos lamentaron que no se disputase mas el match entre los vencedores de los Grandes Premios.

Habria sido interesante ver la impresion que Bailey hubiera hecho al lado de Hourlier. En cuanto a Trante, el ganador de los independientes, nos pareció en tan buena forma, como cuando recibia bolitas sobre la cara en los establecimientos donde se divierten haciéndose ridículos.

## AVISOS PROFESIONALES

**J. Luis Cornejo Jimenez**

Abogado

Bandera 323.

**J. Rafael del Canto M.**

Abogado

Estudio, Huérfanos 1039.

Teléfono ingles 2635

Domicilio, Merced 322.

**Rafael de la Puente**

Abogado

Bandera 287.—Oficina X

de 2 a 6 P. M.

**Ignacio Marchant Scott**

Abogado

Puente 681.—Teléfono ingles 2450

**Pablo Ramirez**

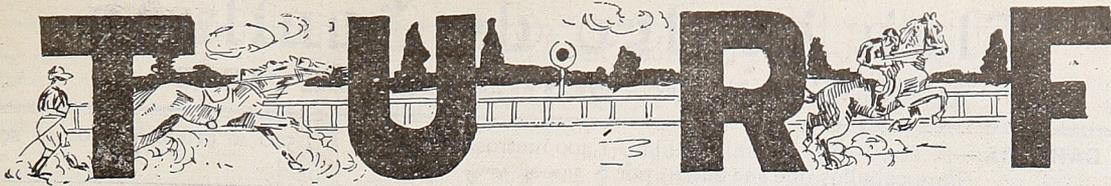
Abogado

Estudio, Morandé 440

**Dr. E. Vasquez Leslie**

Dentista

Abrió su oficina en DELICIAS N.º 40.  
Horas de consulta de 8 A. M. a 7 P. M.



# CLUB HIPICO

## Las carreras del Domingo

### OISSEAU MOUCHE EN EL CLASICO

Grande interés lograron despertar entre los aficionados a la hípica las carreras que se efectuaron el Domingo último en el Club Hípico.

El principal atractivo para los concurrentes era sin duda alguna el clásico «Club Hípico» en que reaparecía después de dos meses de alejamiento de la pista el famoso Eclair.

Las noticias que se tenían sobre el excelente estado de salud en que se encontraba el terdillo dieron motivo para que el público lo hiciera inmensamente favorito.

Terminados los preliminares de la carrera i puesto el pequeño lote a las órdenes del juez de partida, las huinchas fueron alzadas en momento mui oportuno, tomando inmediatamente la punta Eclair que obligó la prueba a un tren violentísimo. Le seguía tenazmente, a un pezcueso Perfecta que concluyó por arrebatarle la dirección del grupo. Al fondo bastante contenido Oisseau Mouche.

Al doblar el codo final Perfecta conservaba la punta a unos cuantos cuerpos de luz i parecía conservar fuerzas suficientes para obtener la victoria. Pero al entrar a tierra derecha Oisseau Mouche empezó a descontar con gran seguridad el terreno que le llevaba de ventaja la puntera presentándole una hermosa lucha que la hija de Kendal no pudo resistir. Se había agotado en la persecución de Eclair en las primeras distancias.

Oisseau Mouche triunfó relativamente fácil marcando el gran tiempo de 1.38 3/5 para los 1,600 metros.

Damos a continuación el resultado general.

Primera carrera.—Premio Hippia.—1,100 metros.

1.º Andacollo, con 56 kilos; 2.º Kangaroo, con 54 i 3.º Gascon, con 54.

No placées: Camelia, El Patriarca, Espartero, Leonardo, Pericon, Aldara, Espoleta, Isaura, Lucha, Minita, Noguette. Sospechosa i Viciosa.

Tiempo 1.10 2/5.

Segunda carrera.—Premio Guale. 3,500 metros.

1.º Queen of Sky, con 72 kilos; 2.º Jonhny Froggy, con 66.

No placées: Raquel, Chantilly, Clepia.

Tiempo: 4.30.

Tercera carrera.—Premio Bichette. — 1,400 metros.

1.º Edecan, con 56 kilos; 2.º Verona, con 53 i 3.º Nay, con 54.

No placées: Krupp, Jeromin, Lincoln, Abrutir, Buen Aire, Mostaza, Bella Selva, Little Polly.

Tiempo: 1.29.

Cuarta carrera.—Premio Club Hípico, (clásico). — 1,600 metros.

1.º Oissea Mouche, con 52 kilos; 2.º Perfecta, con 60.

No placées: Orwin i Eclair.

Tiempo: 1.39 3/5.

Quinta carrera.—Premio Hasard.—1,100 metros.

1.º Fióle, con 62 kilos; 2.º Cash Money, con 49 i 3.º Mayfair, con 49.

## Club Hípico de Santiago

DOMINGO 8 DE SETIEMBRE DE 1912

**PRIMERA CARRERA.**—A la 2 P. M.—Premio Balila.—1,400 metros.—Premios: \$ 1,500 al primero i 300 al segundo.—Para caballos que se vendan por \$ 3,000.

Núm.	NOMBRE	Peso Kls.	Edad	Sangre	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE
1	Moralep.....	55	4	F	Kenmoral..	Julep.....	Blanca, cuello, puños i alamares lacre
2	Orena.....	55	8	F	St. Maxim..	Addie Mills..	Granate, M. i G. oro
3	Argos.....	54	4	F	Flambeau..	S. Belle...	Blanca, M. i G. azul
4	El Patriarca.....	54	6	F	Kendal.....	Bandana.....	Gris perla lunares negros
5	Alegre.....	53	8	15/16	Mostar.....	Giocouda.....	Gris perla cruz azul, G. amarilla
6	Agillity.....	52	5	F	Hamburg...	Monadour....	Rosa seca, G. esmeralda
7	Apostle.....	52	5	F	Argos.....	Cornelia...	Azul, M. coloradas, G. blanca
8	Glenatura.....	52	8	F	Galashiels...	Martha III..	Blanca, M. negras, G. granate
9	Lucio.....	52	4	F	Lutteur...	Revancha...	Coral argollas negra: G negra
10	Pelador.....	52	6	F	L. Samaritain	Soberana...	Granate i azul listado, G. blanca
11	Poe.....	52	4	F	Blanck Sand	Supplement..	Solferina, M. i G. azul
12	Queen City.....	52	6	F	Ornus.....	Baddina.....	Oro, M. i G. negra
13	Corcobado.....	51	4	1/2	Buenos Aires.	Sin antecedeos...	Verde i violeta en ruedas, G. verde
14	El Llano.....	51	6	15/16	Rodilard....	Milkmaid.....	Verde lunares lacres, G. lacre
15	Koran.....	51	6	29/32	Rodilard....	Cristina...	Lacre, M. i G. morada
16	Viciosa.....	51	5	7/8	Genoves.....	Visioncita...	Blanco i morado en ruedas, G. morada

**SEGUNDA CARRERA.**—A las 2.30—Premio Mostar.—1,100 metros—Premios: \$ 2,000 al primero i 400 al segundo.—Para caballos de 3 años importados.

1	Ovimar.....	56	3	F	Oviedo.....	Mariana.....	Verde manzana, G. negra
2	Florcita II.....	55	3	F	Oviedo.....	Florida.....	Blanca presillas plata, G. verde
3	Lady Blanca.....	54	3	F	Marte.....	Las Blancas.	Salmon i lacre listado, G. lacre
4	Fabian.....	52	3	3/4	Marte.....	Sara.....	Aazul adornos oro, G. oro
5	Javo.....	52	3	F	Olegario.....	Java.....	Negro i colorado en ruedas, G. negra
6	Osono.....	52	3	F	Oviedo.....	Lula.....	Azul alamares oro, M. lacres, G. azul
7	Loma Verde.....	50	3	F	Ituzaingó..	Auto Milla..	Blanco i oro en ruedas
8	Mellin.....	48	3	F	Meltonian..	Linora.....	Blanca lunares lacres, G. lacre

**TERCERA CARRERA.**—A las 3—Premio Paddock Stakes.—1,800 metros.—Premios: \$ 4,000 al primero, 800 al segundo i 400 al tercero.—Para caballos de 3 años nacidos en Chile que no tomen parte en «El Ensayo».

1	Orgullosa.....	58	3	F	Oran.....	Ain Sefra..	Gris perla, G. negra
2	Sofisma.....	53	3	F	Oran.....	Kermesse..	Gris perla, banda i G. negra
3	Peligroso.....	55	3	F	Mead.....	Mine d'or..	Lacre alamares oro, G. lacre
4	Terraza.....	53	3	15/16	Frondeur...	uskara...	Blanca cruz negra, G. blanca
5	Lombardia.....	52	3	F	Lagrange...	Hossanna..	Oro cruz azul, G. oro
6	Barcarole.....	50	3	F	Mead.....	Sagunto....	Blanca alamares oro, M. i G. cereza
7	Cachorro.....	50	3	F	Rodilard...	Mignardise..	Azul, alamares, cuello, puños i G. oro
8	Miserable.....	50	3	F	Royal Oak..	Envidia.....	Azul
9	Gold Nut.....	49	3	15/16	Gonin.....	Nutmeg.....	Negro i rosado a cuadros
10	Avant.....	48	3	F	Crowhurst..	Betulia.....	Rosada, cuello, puños i G. negra
11	Demoiselle.....	48	3	31/32	Frondeur...	Immortelle..	Oro, G. azul
12	Mar del Plata.....	48	3	63/64	Mead.....	Argentina II.	Amarilla, M. negras, G. amar. i negra
13	Zinia.....	48	3	F	Rodilard...	Jacinta.....	Oro, M. verde manzana, G. negra
14	Verona.....	47	3	3/4	Fatal II...	Topsey.....	Blanca, cuello, puños, Gr lacres

**CUARTA CARRERA.**—A las 3.30.—Premio El Ensayo (reglamentaria).—2,300 metros.—Premios: \$ 25,000 al primero, 5,000 al segundo, 2,500 al tercero i 2,500 al criador del primero.—Para caballos de 3 años, hijos de yeguas cubiertas en Chile.

1	El Veto.....	56	3	F	Oran.....	Camomille..	Blanca, cuello, puños i alam. lacres
2	Huechun.....	56	3	F	Oran.....	Morfina...	Gris perla, banda G. negra
3	Old Boy.....	56	3	F	Oran.....	Skylark....	Gris perla, G. negra
4	Iscariote.....	56	3	F	Mead.....	Lass.....	Rosa seca, G. esmeralda
5	Krupp.....	56	3	F	Gonin.....	Artillerie..	Negro i rosado a cuadros
6	La Haya.....	54	3	F	Lagrange...	Kena.....	Acero cuello, puños i G. oro
7	Nay.....	54	3	F	Almendro...	Navy.....	Blanca alam, oro, M. i G. cereza

**QUINTA CARRERA.**—A las 4 P. M.—Premio Wagram.—1,100 metros—Premios: \$ 2,000 al primero i 400 al segundo.—Para todo caballo.

1	Scout . . . . .	58	4	3/4	Strathnaver..	Mariposa. ....	Morada, G. oro
2	Sceptre . . . . .	56	2	15/16	Rodilard... .	Sierpe . . . . .	B an. alm oro, M. bl. i oro en rd., G. oro
3	Vinoco . . . . .	55	5	27/32	Pousse Café.	La Vinilla... .	Blanca cruz coral, G. blanca i coral
4	Constant . . . . .	54	4	F	Ben Brush . .	Truelove . . .	Azul, alamares oro, G. negra
5	Easy . . . . .	54	5	F	Dolor . . . . .	Aguila III . .	Negro i colorado en ruedas, G. negra
6	Margorie.....	49	4	F	Calasheils....	Marjorie D... .	Azul lunares oro, M. lacre, G. azul
7	Miss Silvers.....	49	4	F	Woolsthorqe..	W. Sandale.. .	Blanca, lunares lacres, M. i G. lacre
8	Onward King.....	46	4	F	Handsel . . .	Clare Duncan	Gris perla lunares negros
9	Esclave . . . . .	44	4	F	Slave. . . . .	Fhida.....	Blanca cruz turquesa, G. azul
10	High . . . . .	43	4	F	Plaudit . . . .	Sky Skáper... .	Granate, M. i G. oro
11	Espartero.....	42	3	F	Frondeur.....	Escocia . . . .	Habano
12	Nepia.....	42	5	F	Pride.....	Napthalia.....	Azul, M. i G. blanca
13	Sprite . . . . .	40	4	3/4	Penitente.....	1/2 sangre . . .	Col. estrellas blancas, M. blancas, G. azul

**SEXTA CARRERA.**—A las 4.30.—Premio Hungria.—1,600 metros—Premios: \$ 2,500 al primero i 500 al segundo.—Para todo caballo.

1	Tartar II.....	59	6	F	Sansovino....	Valeswood....	Blanca alamares oro, M. i G. cereza
2	Buena Raza . . . . .	55	5	F	Cambronne.. .	La Lune.....	Naranja i verde por mitad G. verde
3	Ogro.....	54	8	F	Orbit. . . . .	Rosalvina . . .	Guinda seca G. azul
4	Foxy Mary.....	50	4	F	Uncle Mac... .	Lady Lisle....	Gris perla i negro listado G. negra
5	Kissing Cup . . . . .	49	6	F	Rodilard.....	Jacinta . . . . .	Azul, eléct. alam. cuello, puños, i G. lacre
6	Cooched Nuts . . . . .	48	4	F	Ormondale... .	Doughunts. . .	Escarata, M. escarlata i bl., G. escarlata
7	Wittintong . . . . .	43	4	F	Islington... .	Gatien Belle.. .	Los mismos con banda
8	Dorando.....	48	4	F	Le Griffon....	Huinca II . . .	Blanca cruz coral, G. blanca i coral
9	Myosol.....	46	3	F	Olegario.....	Myosoba.....	Lacre alamares oro, G. lacre
10	Intruso . . . . .	46	7	7/8	Destroyer....	Frontera . . . .	Blanco, celeste i plomo lisrado
11	Sencillez . . . . .	44	6	F	Surprenant... .	Dalila . . . . .	Gris perla lunares negros
12	Josiana . . . . .	40	5	31/32	Trefle . . . . .	Cidronela . . .	Acero i lacre listado M. i G. lacre

**SETIMA CARRERA.**—A las 5 P. M.—Premio Herald.—1,400 metros—Premios: \$ 2,000 al primero i 400 al segundo.—Para caballos nacidos en Chile, que no hayan ganado mas de \$ 10,000.

1	Prince Conde.....	58	4	F	Frondeur.....	Reine de l'air	Blanca M. i G. azul
2	Berceuse . . . . .	56	4	F	Oran.....	Pompadour . .	Gris perla lunares negros
3	Delfa . . . . .	56	4	F	Crowhurst . .	Caridad.....	Celeste M. blancas, G. tricolor
4	Maya White . . . . .	56	4	31/32	ThunderII... .	Lady White.. .	Amarilla, M. negra G. amar. i negra
5	Miss Mollie.....	56	3	F	Almendro....	Mis Julieta... .	Blanca alamares oro, M. i G. cereza
6	Camarlengo.....	55	4	7/8	Pick me up... .	La Raccolta.. .	Oro, M. azules, G. oro i azul
7	Fion.....	55	4	7/8	Fio . . . . .	Irma. . . . .	Granate, M. i G. oro
8	Piccadilly.....	55	4	3/4	Bel Ami. . . .	Topsey.....	Oro i negro en ruedas M. col. G. oro i col
9	Prosperina.....	55	5	15/16	Royal Flight..	7/8 sangre . .	Azul, M. marron, G. azul i marron
10	Le Frondeur. . . . .	53	4	F	Frondeur.....	Covadonga.. .	Café claro, M. verdes G. negra
11	Leonardo . . . . .	53	4	61/64	Frondeur. . . .	Chacrita.... .	Blanco i lacre en ruedas, G. blanca
12	Mr. Lackey . . . . .	53	4	31/32	Frondeur.....	Button Hook .	Amarillo i rosado listado, G. rosada
13	Soutache . . . . .	53	4	F	Boxmoor . . . .	Orellana . . . .	Café, M. G. i lacre
14	Bolivia . . . . .	50	3	7/8	Oruro . . . . .	Peligrosa . . .	Colorada lun. verdes, G. colorada
15	Pintoresco.....	50	4	31/32	Pousse Café.	Sin antecedentes....	Lacre, M. i G. morada,
16	Ruso.....	50	3	15/16	Rodilard . . . .	Rusia . . . . .	Oro luns. lac., M. lac., G. oro, lac i ver.

**Pronósticos para las carreras de hoy**

1.a Carrera.—Ganador: Orena.—Placées: Agillity i Corcobado,

2.a Carrera.—Ganador: Mellin.—Placées: Florcita i Lady Blanca.

3.a Carrera.—Ganador: Corral Limited.—Placées: Orguloso, Verona i Sofisma.

4.a Carrera.—Ganador: Corral Limited.—Placées Old Boy i Huechun.

5.a Carrera.—Ganador: Marjorie.—Placées: Constant i Sceptre.

6.a Carrera.—Ganador: Dorando.—Placées: Whittington i Ogro.

7.a Carrera.—Ganador: Soutache.—Placées: Maya White i Fion.

No placées: Emocion, Sceptre, Piruette,  
Vinoco, Easy, Prosperina i Gold Nuf.  
Tiempo: 1.9 1/2.

Trayectoria.....	56
Gascon.....	56
Emocion.....	55
Arenilla.....	46
Sospechosa.....	45
Tuco.....	40

Sexta carrera.—Premio Burlesco.—2.500 metros.

1.º Critic, con 46 kilos; 2.º Proeza, con 58.

No placées: Orena i Chupalla.  
Tiempo: 2.42 3/5.

Cuarta carrera.—Premio Dátil—1,200 metros.

Sourire.....	58
Rosador.....	56
Betty.....	52
Inglaterra.....	51
Silvilla.....	49
Aldara.....	47
Kaliban.....	46
Pehuenco.....	45
Riche.....	44
Marilea.....	42

Sétima carrera.—Premio Serenata.—Mil 400 metros.

1.º Dorando, con 48 kilos; 2.º Duckenfield, con 52.

No placées: Unnamed, Inis Fall, Cooked Nuts, Poe e Hig.  
Tiempo: 1.30.

Quinta carrera.—Premio Dafne.—900 metros.

Insolente.....	50
Tuno.....	47
Sandunguera.....	46
Picota.....	45
Ayiche.....	45
Syllene.....	47
Marquesina.....	45
Little Polly.....	45
Iruskia.....	52
Princeling.....	52



## Hipódromo Chile

### Programa completo de las carreras de hoy

Primera carrera.—Premio Dalia.—600 metros.

	Kilos
Mostaza.....	54
Baturro.....	54
Enigmático.....	55
Lieja.....	54
Ayiché.....	54
Chacotero.....	56
Sandunguera.....	54
Atenas.....	54
Axioma.....	47
Alsacia.....	54
Lumaco.....	56



### Crónica del Turf

Old Boy ha sufrido un grave ataque de pulmonia. Por esta causa no disputará El Ensayo que se correrá hoy.

Los colores del stud Limited serán representados únicamente por Huechun.

—Cigarrera ha sido enviada a Pelequen con el objeto de ser presentada al reproductor Marte.

—El Mártes próximo se efectuará en el establecimiento Calvo Mackenna, un nuevo remate de productos del Haras Nipaco, e hijos de Crowhurst.

Este lote es compuesto de 10 buenos productos que se encuentran en exhibicion en el establecimiento nombrado.

—Eclair ha sido definitivamente retirado del training. Permanecerá en Santiago hasta el 15 de Octubre i recibirá 10 yeguas a \$ 2,000 cada una.

Despues de esta fecha será trasladado al Haras Loreto de propiedad del señor Eduardo Iniguez.

—Ha llegado del sur American Boy. Pronto empezará a trabajarse.

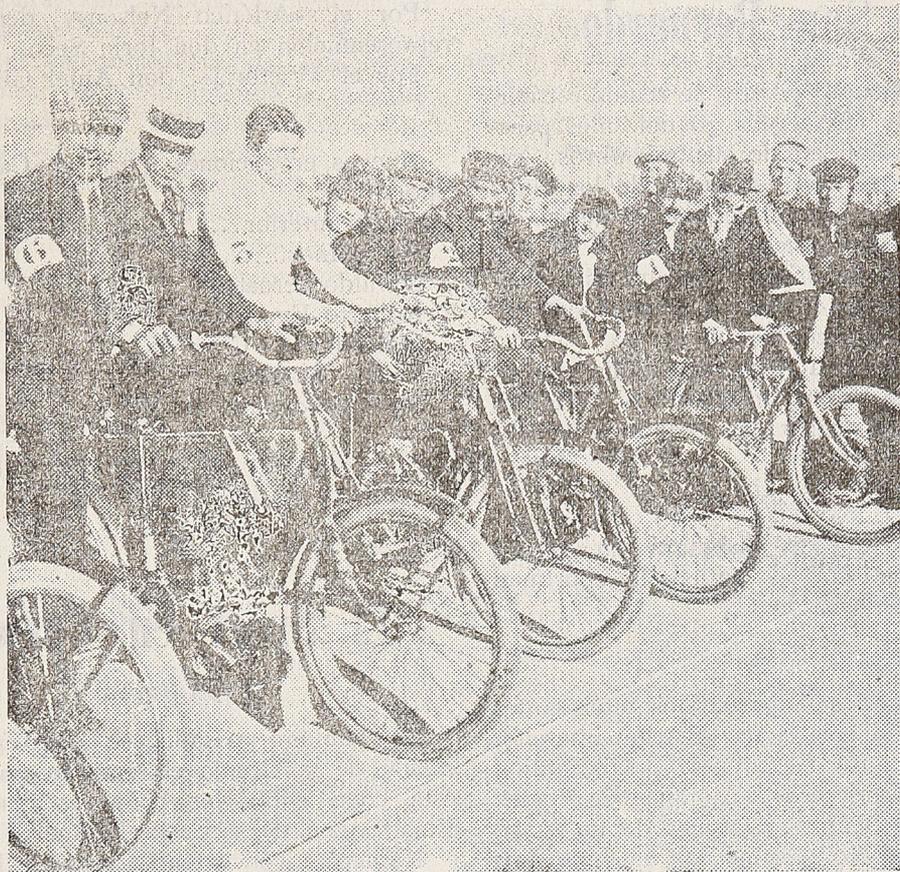
Segunda carrera—Premio Damasco.—1,100 metros.

Kirsch.....	58
Tontin.....	56
El Sol.....	55
El Tril.....	52
Ultimo Adios.....	51
Turpial.....	50
Ceres.....	48
Desprecio.....	44
El Buin.....	42
Olvido.....	41
Prima.....	40
Kosmon.....	40

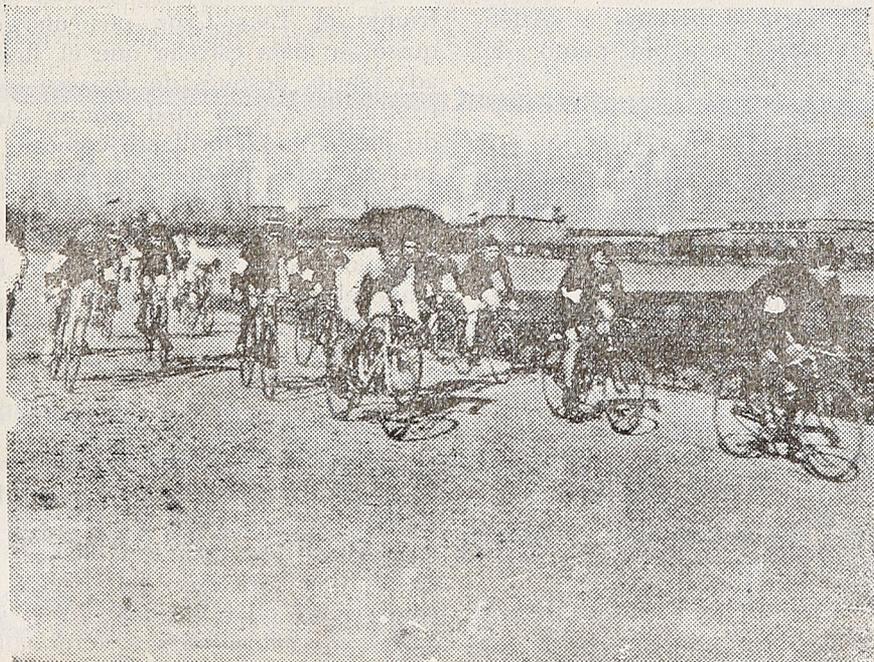
Tercera carrera—Premio Dijitalis—800 metros.

Blériot.....	60
Pirouette.....	58

## Las Carreras del Club Estrella



Partida de la carrera de motocicletas



Corriendo los 5,000 metros

## De Provincias

### De San Bernardo

La Asociacion Sportiva se reunió estraordinariamente el Viérnes 30 del mes pasado con la totalidad de sus miembros, como tambien de los delegados de los clubs i acordó proseguir el desarrollo de su calendario en dos series.

Jugarán en la primera los teams «Bandera de Chile», «Doce de Febrero», «Libertad» i «Atlético Nelson».

En la segunda jugarán; «Chacabuco» (II team del «Doce de Febrero»), «Héroes Chilenos», (II teams del «Bandera») i «Libertad» II.



El premio que se disputará en la 2.<sup>a</sup> serie lo regalará el entusiasta sportman don Jorje Seco de la C.



El Domingo se jugaron dos interesantes practices para seleccionar el team intercity; el primero a las 1 2/2 entre «Libertad» i «Doce de Febrero» combinados contra «Bandera de Chile». Despues de un juego reñido i correcto terminó con un punto por lado.

A continuacion se jugó el segundo, entre el team A i B, compuesto de los clubs «Bandera de Chile», «Libertad» i «Atlético Nelson». Terminó con un punto del team A por o del team B.



El Juéves 29 i en la secretaria del «Bandera de Chile F. C.» se reunieron los representantes de todos los clubs de sport para integrar el comité que tendrá a su cargo todos los trabajos para la realizacion del meeting sportivo que se efectuará a mediados del presente mes.

En medio del mayor entusiasmo i por unanimidad se acordó que el comité lo forme un representante de cada club en vez de dos, segun acuerdo anterior.

El comité quedó compuesto:

Por el «Bandera de Chile», don Enrique Cabrera S.

Por el «Doce de Febrero», don Alejandro Inostroza.

Por el «Libertad», don Exequiel Espiñeira.

Por el «Atlético Nelson», delegó su representacion en don Jorje Seco.

Por el «Victoria», don Anjel Güelf.



Nuevas erogaciones para el Campo de Sport:

Suma anterior.....	\$ 272.—
Farr Hnos.....	50.—
Oswaldo Bernstein.....	10.—
Roberto Eyzaguirre A.....	10.—
Manuel Ossa C.....	10.—
Cárlos Romero.....	5.—
Alfredo Sanchez.....	5.—
Total.....	362.—



### El Sport en Curicó

#### Copa Hoyos

El Domingo pasado se efectuó en la cancha de la Granja el segundo match por esta copa entre los primeros teams del Luis Cruz i del Escuela Normal F. C.

Numerosa concurrencia presenciaba este importante encuentro. La lucha fué encarnizada por demas. Hasta un cuarto de hora ántes de concluir el match llevaba el triunfo el Luis Cruz por un goal; pero quizo su mala estrella que el fuerte team adversario, despues de tenaces i mui diestros amagos a su goal lograra, de un modo inesperado i brillante colocar tres goal casi seguidos. Terminado el tiempo de 90 minutos no fué posible al Luis Cruz recuperar el terreno perdido i el referee, señor Octavio Osorio, tocaba el pitazo final, anotando el resultado siguiente:

Escuela Normal F. C., 3 goals.

Luis Cruz F. C., un goal.

#### Luls Cruz II v. Jeneral Freire II

Concluido el match anterior entraron al field estos dos teams, sirviendo de referee el señor Victor Vega V.

Despues de muchas i buenas combinaciones, los forwards del Freire lograron colocar un goal i poco despues los del Luis Cruz colocaron dos, terminando la interesante partida con el triunfo del último club por dos goal contra uno.

### Se dice

Que la distinguida oficialidad del Dragones ha cedido, con una jentileza que mucho le honra, una cancha espléndida al club Almirante Latorre.

—Que el vice-presidente de este club, señor Muñoz, ha comprometido la gratitud de sus colegas por su jenerosidad i desvelos para con el club nombrado.

—Que los fotógrafos, señores Guerrero Hnos. cedieron un valioso cuadro a los clubs de foot-ball que vale 200 *hojas de álamo*, como cicen los *campestres* i que nosotzos llamamos pesos,

—Que todos los sportsmen, de agradecidos, se harán sus clientes i para dar abasto a tanto público tendrán que adquirir varias máquinas fotográficas.

—Que los sportsmen los aprecian bastante i les desean ganen muchos pesotes.

CURICANO.



## De Talca

**Jimnástico versus 18 de Setiembre.—El gran intercity club match del Domingo**

Como lo habiamos anunciado, el Domingo último tuvo lugar en Talca el intercity club match concertado entre estos clubs el que, por los detalles siguientes, se ve que ha sido un completo éxito, tales han sido los caracteres que ha asumido, que no se recuerda un mayor entusiasmo como el

desplegado por los talquinos en esta gran partida.

### EL VIAJE

Por el tren de 6 P. M. del Sábado 31 partió a Talca el team Santiago del Jimnástico F. C. el referee señor Hormazabal, el fotógrafo del *Zig Zag* señor Rebolledo i una numerosa comitiva compuesta de miembros de este club i algunos representantes de instituciones amigas.

En medio de la mayor alegría i sin ningun incidente que viniese a empañar este ambiente, se hizo el viaje, llegando a Talca a la 1.1/4 A. M. donde el directorio del 18 de Setiembre F. C., muchos de sus miembros i gran cantidad de amigos de instituciones conjéneres esperaban el arribo del club visitante.

### LA LLEGADA

Unu vez detenido el convoi sonaron los potentes hurras lanzados al mismo tiempo por los represntantes de ámbos clubs, quienes se confundieron fraternalmente en estrecho grupo, haciéndose las presentaciones del caso.

Puesta en marcha la comitiva hácia el Gran Hotel, lugar designado para el alojamiento del campeón de la capital, los hurras i manifestaciones de júbilo por parte de los socios de las nuevas instituciones amigas, no cesaron un momento, haciendo demostraciones, tales, como si fueran viejos conocidos.

# Joyeria Londres

» DE «

## MAURICIO WEINSTEIN

### HUERFANOS 963

Joyas Finas con Brillantes, Perlas y Piedras Preciosas

GRAN REALIZACION EN

# Artículos Para Regalos

*Otto Isakovich*, Representante.

## RECORRIENDO LA CIUDAD

Desde mui temprano, el Domingo, empezaron a llegar al Gran Hotel las comisiones nombradas por el 18 de Setiembre para atender durante su permanencia en Talca al Gimnástico F. C.

En diversos grupos se repartieron por la ciudad, visitando los paseos públicos, monumentos i todo cuanto tiene de importante Talca.

## ATTES DE LA PARTIDA

Debiendo elevarse ese mismo día, a las 4 P. M., el piloto aviador, señor Molina Lavin, la hora de la partida se habia fijado a la 1 1/2 P. M., a fin de dejar tiempo a los asistentes para presenciar los dos espectáculos.

Desde mucho ántes de la hora indicada, empezaron las calles próximas a la Escuela Agrícola, lugar donde estaba situada la cancha, a tomar un aspecto de inusitado movimiento, ya en coche, ya a pié, acudia una compacta fila de admiradores del football a presenciar el encuentro del famoso Gimnástico con el mas querido i popular club, el 18 de Setiembre.

La cancha elejida que, como hemos dicho, está situada en terrenos de la Escuela Agrícola, habia sido arreglada convenientemente, para el mejor desarrollo de este importante interciti club match.

El triunfo favoreció al representante de la capital que hizo dos goals por cero. El

«18» ofreció despues un gran banquete a los visitantes, reinando la mas franca alegría.

## Se dice en Talca

Que reina mucho entusiasmo en el mundo sportivo por solemnizar las carreras ciclistas que para el próximo Domingo organiza el Club Ciclista Chile.

—Que los talquinos aficionados al pedal se entrenan rigurosamente todas las tardes en el Velodromo del Arenal, lugar del torneo.

—Que se anuncia la venida de campeones de la flor i nata de los clubs de Santiago, Chillan i Concepcion.

—Que el interciti entre el 18 de Setiembre i el Gimnástico congregó a un numero público, en la cancha del Agrícola, que ese día se inauguraba.

—Que del resultado del match, 2 goals a favor del Gimnástico, se culpa al goal keeper del team talquino, Manuel Zagal.

—Que dicho jugador parece que se retirará a descansar... pues ve su decaimiento en la defensa de la puerta.

—Que el *cometa* Guzman, capitán del Gimnástico, fué el hombre del día, i el favorito del público.

—Que el aviador Molina Lavin ha sido mui felicitado por sus espléndidos vuelos realizados en los campos de Prosperidad.

—Que hoi efectuará su segundo vuelo en compañía de una distinguida señorita. Que se ha hecho mui simpático al pue-

# Fábrica Chilena de Tejidos de Punto

Depósito ALAMEDA 1114, casi esq. SAN DIEGO

FABRICA SAN PABLO 1330

TELEFONO INGLES 3171

Confecciones de punto de gran novedad. Pale oes  
Blusas, Trajesitos, Pañuelos, etc. Camisetas para Sport  
Camisetas para Foot-Ball, Ciclistas, Sport, en todos  
colores, dibujos y formas.

Precios especiales para escuelas y clubs:-Entrega inmediata

CINTURONES — MEDIAS — GORRAS

blo, por haber ofrecido un espectáculo de aviacion a beneficio de la Protectora de la Infancia.

—Que se ha recibido con júbilo la noticia de que **SPORT I ACTUALIDADES** principiará en breve a publicar una Galeria de Fotografías i caricaturas de los sportsmens talquinos.

—Que es mui posible que varios clubs la ayudarán pecuniariamente.

—Que uno ya se ha cuadrado con veinte pesos.

TALCA, PARIS I LONDRES



## De Concepcion

**El match Union Concepcion United.**  
**—Resulta un empate 0 por 0**

El Domingo a las 3 P. M. se presentaban en la cancha de Hualpencillo los primeros elevens de los clubs Union i United.

Nadie se atravia a presajiar el triunfo de uno u otro equipo.

De comun acuerdo fué referee el entusiasta sportman señor Lambie, del Santiago National, que desempeñó el cargo a entera satisfaccion de ambos capitanes.

Empezado el juego, que favoreció al Union, el equipo de este club atacó con empuje que los halves-backs del United se encargaban de contrarrestar.

Los jugadores del United estaban algo faltos de fuerza probablemente a causa de la partida que se jugó el Sábado, entre

Williamson i Grace, i en la que tomaron parte la mayoria de los jugadores. A pesar de esto, se defendian con entusiasmo, dejando si mucho que desear las combinaciones de los ingleses, que fácilmente se veian disueltas por los halves del Union.

En el principio del tiempo estaba bastante cargada la pelota al goal del United, pero gracias al viento, que les era favorable, pudieron los jugadores de este club lograr que en el tiempo no hubiera goal. Terminado el primer tiempo sin mayores incidentes.

Dado el descanso reglamentario, el señor Lambie llama a los jugadores a sus puestos.

Esta vez el Union, con el viento a la espalda, ataca con resolucion i es esperado, de una arriada a otra, un punto que Robson, Bardi i Eickoff se encargan de no hacer efectivo.

La línea de ataque del United estaba débil i ninguno de sus cinco forwards desempeñó su puesto como en otras ocasiones.

Araya del Union, no pudo despegarse de Bardi i Eickoff, que siempre le tenian marcado no dándole ocasion para desarrollar su juego por no tener compañeros que le secundaran en el ataque.

De la defensa del Union se distinguieron Paredes, goalkeeper, i Silva, como kack.

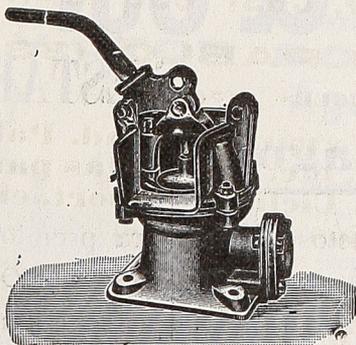
Del United sobresalieron Eickoff, Milgate i el goalkeeper Briset, que estuvo mui oportuno.

La única nota discordante fué la censurable actitud de una parte de los espectadores.

### **GUTTMANN, MAURER I C.ia**

**Injenieros i Representantes de Fábricas**

*Moneda 1053-1069 -:- SANTIAGO -:- Casilla 85 D*



Bombas DIAFRAGMA

Bombas CENTRIFUGAS

Bombas FRANCONIA

Bombas de aleta

Bombas a vapor

**CONSTANTEMENTE GRANDES EXISTENCIAS**

# Don Erasmo Arellano

En el torneo de Five a Side organizado por los operarios de las diferentes imprentas de esta ciudad, i efectuado en uno de los domingos pasados fué el siguiente resultado:

Primer premio, 5 medallas plata, grabadas i cinco diplomas litografiados i un reloj de escritorio para el capitan del equipo; fué ganado por la imprenta Concepcion del señor J. V. Soulodu.

El segundo premio fué ganado por la imprenta Inglesa de A. L. Murray C., adjudicándose, 5 medallas de cobre grabadas, 5 diplomas litografiados i una pelota para el capitan del equipo.

El tercer premio quedó por definirse entre las imprentas «El Sur» i A. L. Murray C.



## De Los Angeles

### Pacífico F. C.

Esta joven institucion, en los cortos años de vida que lleva, se ha dado a conocer como un núcleo de entusiastas sportsmen, que marchan por la senda del progreso sin retroceder a pesar de los reveses que ha sufrido.

Todos sus socios, obreros de los diferentes talleres de la ciudad, practican el foot-ball por distraccion, concertando



El decano de los profesores chilenos de educacion física, recientemente jubilado por el Supremo Gobierno.

matches practics con los clubs de la localidad e intercitys con los de los diferentes pueblos de la frontera, marchando siempre unidos sin desmayar jamas.

Estas instituciones de obreros, tan jeneralizados heci dia en la República, tienden

# Shultz & Co.

AGUSTINAS 1035

ESTADO 291

Santiago

El surtido mas grande en Copas i objetos de arte para premios de sport  
PARA TODO SPORTMAN TENEMOS PRECIOS ESCEPCIONALES

**Gran surtido de alhajas, relojes i bastones**

ha hacer desaparecer el funesto vicio de la embriaguez que tantos males ocasiona a este elemento.

En sesion celebrada últimamente por este club, se nombró el siguiente directorio para que rija sus destinos durante el resto del presente año:

- Presidente, don Aurelio Fuentealba.
- Vice-presidente, don Eleuterio Tottin.
- Secretario, don J. Rigoberto Troncoso.
- Tesrero, don Marcial Fuentealba.
- Capitan 1.º, don Juan Espinoza.
- Capitan 2.º, don Ricardo Sotomayor.
- Directores, señores: Ernesto Muñoz, Juan de Dios Vera i Arturo Pardo.



## El Five a Side del Borgoño F. C.

Entre los clubs de foot-ball de Santiago ha circulado la siguiente invitacion:

Santiago, 24 de Agosto de 1912.

Señor

Presidente del..... F. C.

Mui señor mío:

El Borgoño F. C. tiene el honor de invitar al club que usted tan dignamente dirige, a que tome parte en el five a side

## SUSCRICIONES

Por año.....	\$	10.00
Por seis meses...	»	5.00

que ha organizado en honor del directorio de la Asociacion Nacional de Foot-ball, quien a su vez presidirá el torneo secundado por distinguidos sportmans de la capital.

El five a side constará de 2 series, la primera para todo competidor, premiándose al vencedor con 5 libras esterlinas, ademas se obsequiará un diploma de honor a cada club que incriba team en esta serie.

La segunda será para teams de segundo orden, teniendo como premio el vencedor 5 artisticas medallas de plata, tambien habrá un artístico tintero para el team que salga segundo.

Esperando que tendremos el honor de contar a ustedes entre los inscrtos, quedamos de usted.

Su Attos, i S. S.—D. 2.º SAEZ G., presidente.—*R. Barrera*, secretario.

—Se ruega a los club que no hayan recibido, se den por invitados con la presente.



# LA NORTE-AMERICANA

## Gran Fábrica de Timbres de Goma i Metal

DE

### VICTOR BOSCHANER

### Agustinas 979--Santiago



**Importacion directa.**— Numeradoras, Perforadoras, Fechadoras de goma i metal, Estantes para timbres, Tintas i toda clase de artículos en jeneral del ramo.

**Planchas de metal** para puertas, mamparas, oficinas, etc. Grabados artisticos, Timbres i Monogramas para lacre i artículos del ramo por mayor.



*Santiago.*—Puede decirse con franqueza que uno de los triunfos de la Compañía que actúa en este teatro, lo ha constituido la representación en castellano de la hermosa opereta alemana, «Eva» de Franz Lehar, que nos ha exhibido con acierto i corrección, el personal que dirige el conocido actor don Joaquín Montero; haciéndose aplaudir en sus difíciles roles las señoritas Hernández i Colás i los señores Montero, Monti, Gironella, Giné i Aristi.

*Union Central.*—He aquí una de las salas que, en su género, por su variado i atractivo espectáculo, atrae cada día mayor i distinguida concurrencia para gozar de algunas horas de grato pasatiempo con la exhibición de interesantes vistas cinematográficas i con la audición de clásicos conciertos en que se hace oír la simpática voz de los señores Martínez i Muzzio, acompañados de la magnífica orquesta Farquhar-

son. A este respecto, es justo i preciso reconocer el mérito de los esfuerzos hechos por el señor José Palacios H., que con su inteligente i acertada dirección, i guiado por su entusiasta espíritu invocador, ha sabido imprimir a estos espectáculos, no solo atractivos de efímera novedad, sino muy especialmente aquellos de importante amenidad que cada vez se hacen notar más en las funciones de ese teatro.

*Nacional.*—Una de las novedades de la semana han sido las tandas «Vermouth» que nos ha proporcionado la Compañía Moncayo, con aceptación jeneral de la numerosa concurrencia que ha acudido a estas funciones de la tarde.

Desde el Viernes ha empezado a funcionar en el Politeama, esta simpática Compañía.

M. M. M.

## “LA UNION”

Diario ilustrado de la mañana con las mejores informaciones del país i del extranjero

EDICIONES EN SANTIAGO, VALPARAISO I CONCEPCION

Edición en Santiago: Calle Bandera No, 650  
Casilla 67-D. Teléfono inglés número 2130.

Suscripción anual: \$ 20.00 Semestral: \$ 12.00

Las suscripciones se aceptan i vencen en cualquier fecha del año

Bicicletas i



Motocicletas

# PEUGEOT

Resultado de las carreras del Domingo 1.º de Setiembre

- 1.a Carrera:** 2.º JUAN REYES en Peugeot  
3.º O. ALESSANDRINI en Peugeot
- 2.a Carrera:** 1.ª serie: 1.º A. RODRIGUEZ en Peugeot  
3.º M. GALMEZ en Peugeot  
4.º P. LAFUENTE en Peugeot
- Definicion:** 2.º RODRIGUEZ en Peugeot  
4.º P. LAFUENTE en Peugeot
- 3.a Carrera:** 3.º J. F. JIMENEZ en Peugeot
- 5.a Carrera:** Motocicletas, handicap, 20,000 metros  
1.º GABRIEL ROBIN en Moto Peugeot  
2.º JOSE CORON en Moto Peugeot  
3.º AUGUSTO SALOMON en Moto Peugeot
- 6.a Carrera:** 3.º ANIBAL RODRIGUEZ en Peugeot
- 7.a Carrera:** Campeonato 20,000 metros Copa Club Estrella  
1.º JUAN HENRIQUEZ en Peugeot  
2.º JAIME MORGADES en Peugeot  
Pasadas por la meta: A. VIDAL en Peugeot



Unico Agente:

**JULIO HAMEL**  
**DELICIAS 1932**

LLEGARON BICICLETAS

Triumph

ALAMEDA 2318

 Cesar Rau 

ALMACEN DE BICICLETAS, ACCESORIOS, JUGUETES, ARTICULOS DE  
SPORT I TALLER DE MECANICA

Gran surtido de Gramófonos --- Llegaron Bicicletas Inglesas

# PROXIMAMENTE

## EXCELSIOR

No olvide esta marca

## Excelsior



**Bicicletas DÜRKOPP**



## Excelsior

será el neumático preferido por  
los ciclistas por su clase, precio i duracion

# Leopoldo Falconi

Estado Esq. Agustinas

San Diego 185

Delicias 3083